

中國人民大學

政治經濟學教研室

北京一九五二年

2191

經濟核算是社會主義的經營方法

經濟核算的主義社會是方營方

著 夫洛茲柯 T.

譯 鋼 方

中 國 人 民 大 華

一九五四年十月二十日

經濟核算是社會主義的經營方法

決定和指導着我國經濟生活的，是國家的國民經濟計劃。蘇維埃國家，對經濟實行有計劃的領導，用經濟核算的方法，對每個企業的耗費與工作結果進行最嚴格的計算，使每個企業都願意正確和節省地使用人力、物力和財力，改善生產技術和勞動組織，並動員內部的潛在能力。

列寧和斯大林曾指出經濟核算在社會主義社會中的必要性，並對鞏固這一制度極為注意。列寧寫道：『統計和監督，這就是為了把共產主義社會第一階段安排好，為了使這一社會能正確發揮其職能所必需的主要條件。』（列寧：國家與革命。列寧文選，兩卷集，第二卷，一九五〇年莫斯科外國文書籍出版局中文版，第二四八頁）

列寧曾屢次指示，社會主義要求節約地進行經營，穩步提高勞動生產率，採用計件勞動報酬制，實行嚴格的勞動紀律，並實施經濟核算原則。

一九三一年六月，斯大林同志在他的演說新的環境和新的經濟建設任務中，全面地論證了

關於實施和鞏固經濟核算制的全部重要性，指出這是社會主義經濟順利發展的條件之一。斯大林同志指出，實行經濟核算的任务，與所有一切工業部門無例外地加強工業內部的積累有直接聯繫。我國工業執行斯大林同志的這些指示，在戰前歷次五年計劃時期獲得了重大的成就。

偉大衛國戰爭前夜，聯共（布）第十八次全蘇代表會議又曾指出，必須有系統地降低產品成本，全力鞏固經濟核算制，堅決根除浪費現象。

戰後提到蘇聯國民經濟面前的重大任務，要求進一步提高社會主義積累，因此也就要求進一步鞏固經濟核算制。在一九四六至一九五〇年恢復和發展蘇聯國民經濟的五年計劃法令中，特別有力地強調了利潤與經濟核算的重要意義，指出它們是刺激社會主義生產增長的補充因素。這些任務都被順利地完成了。但是，在我國面前又提出了新的更重大的任務。

向共產主義過渡，在工業和農業方面都需要創造更高的技術。必須進一步大大提高生產力。業經過關於共產主義偉大建築工程的決議，表明着新建設的規模。顯然，要創造共產主義的物質技術基礎，就必須加強國民經濟一切部門特別是工業部門內部的積累，並進一步鞏固經濟核算制。

經濟核算是用來進行社會主義擴大再生產、用來提高社會主義積累的社會主義經營方法，

同時，它也是我國走向共產主義所必需的方法。通過經濟核算，可以刺激企業在最節省地使用人力、物力和財力的條件下完成並超額完成生產和銷售產品的計劃。

實行經濟核算的企業，在執行國家給予的計劃任務時，享有一定的經濟獨立性。它可以在蘇維埃法令的基礎上和在計劃的範圍內，處理國家撥給它的資金，招收勞動力，購買原料、材料等。企業在使用國家撥給它的物資與經費方面，應對國家負責。企業業務的獨立性表現在：有獨立的資產負債表，以保證其作為個別經濟單位企業來計算的工作結果。在此資產負債表中，即在企業的財務狀況中，反映着該企業工作一般的經濟總結，以及生產支出和成果之間的實際對比。

經濟核算制是以企業經濟組織、它與國家及其他企業間相互關係的特種制度為前提的。

國家撥給實行經濟核算的企業以固定基金和流動資金，同時在計劃中（符合於社會必要的耗費）規定產品成本和產品出售價格。企業在其日常的活動中，應該用出售商品所得的進款來補償所耗費的資金，此外並進行一定的積累。要擴大固定基金與流動資金，首先要靠本企業的積累。由此可見，實行經濟核算的企業，有可能只根據出售產品的所得來實行開支。

這種組織和管理企業的原則，可以刺激企業既完成生產計劃，又降低社會必要勞動耗費。換句話說，實行經濟核算的企業，只有當其產品的實際成本不超過計劃成本，並有系統地降低產品成本並按所有的質量指標和數量指標完成自己的生產計劃時，才能獲得美滿的經濟成果。

這一切就要求企業全體人員進行日常的鬥爭，來發掘和最大限度地利用內部的潛在能力，來盡力節省人力、物力和財力。企業的財力及其財務狀況是依賴於企業全部經濟活動結果的。經濟核算以此為前提：企業不僅在物質上關心計劃的完成，而且要在物質上對有關的財政信用系統機關負責，對與之訂有經濟合同的各企業負責。國家則利用財政、信用和價格，以盧布進行全面監督，並用經濟上的辦法推動企業工作。

因此，經濟核算就是有計劃地利用社會主義社會中經過改造的價值規律，來促進社會主義擴大再生產和共產主義的勝利的。

經濟核算底中心問題是降低產品底價值和成本。產品價值是生產產品所耗費的全部物化的與活的勞動。產品成本是企業生產產品所耗費的貨幣。產品價值與成本間的差額就是剩餘生產品底價值。

在資本主義條件下，商品價值的降低是由自發的競爭過程，是由資本家對利潤的追逐所引起的。一種技術改良，只有可以增加利潤時，才會在資本主義企業中予以採用。資本家降低生產成本，首先是盡力提高勞動強度和降低工人工資。對於資本主義經濟說來，在私人的企業中，資本家對資金的耗費極其吝嗇，而在社會範圍內却表現了極端的浪費。生產的無政府狀態、危機、經常的開工不足、生產力底不合理的配置、資本主義壟斷對技術進步的阻礙，這一切，都使得大量的物力和人力遭到浪費。

不知生產的無政府狀態和危機爲何物的社會主義計劃經濟，保證着技術不斷進步，生產工藝過程日趨完善，勞動組織方法日益改良，保證着節省而有效地使用生產資料。國家盡力支持勞動人民在節約物力、財力方面，在有系統地提高勞動生產率方面的主動性。這一切都使產品的價值和成本不斷降低。

產品價值和成本的降低是社會主義經濟發展規律。然而這種降低不是自動地、自流地得到的，而是企業全部活動計劃化的結果，實行經濟核算的結果，是組織羣衆從事創造性的忘我勞動的結果。社會主義國家規定節省活的與物化的勞動的任務，確定平均先進的生產資料使用定額，指出企業發掘潛在能力的方向，幫助落後的企業達到先進企業的水平，開展社會主義競賽，獎勵優良的工作人員。

在降低產品成本方面，社會主義工業獲得了極大的成就：一九四八年，成本較上年度降低百分之八點六，一九四九年，按規定的任務較一九四八年降低百分之六，而實際則降低了百分之七點三。計劃上規定一九五〇年應降低成本百分之五點七。這一任務同樣被超額完成了：一九五〇年第二季較原價格降低了百分之六，第三季則降低了百分之七。

成本底基本要素是：工資，原料、材料、燃料和電力的價值，折舊費，行政管理費。經濟核算制應刺激企業在每種要素上降低產品成本。

成本是企業工作的綜合性指標。成本降低反映着技術進步和社會主義生產與勞動組織的成

就。

提高勞動生產率是降低成本的基本要素。在第二個五年計劃期間，勞動生產率提高了百分之八十二，在第三個五年計劃的三年中又提高了百分之三十二。在戰後時期，蘇聯工業勞動生產率年復一年提高的情況是這樣的：一九四七年提高了百分之十三，一九四八年——百分之十五，一九四九年——百分之十三。一九五〇年第三季，工業勞動生產率較戰前水平高出百分之四十——在這方面五年計劃任務是超額完成了。勞動生產率底提高，不僅降低了工資在產品成本中所佔的比重，而且也節省了生產資料。

在我國，隨着勞動生產率的提高，生產的擴大、社會財富的增加，人民的物質福利也不斷地提高了。但是，只有在社會主義積累源泉擴大的情況下，人民物質福利的提高才有可能。正因如此，經濟核算制就應當保證勞動生產率底提高超過工資的提高。

聯共（布）黨中央委員會全會一九二四年八月十九日通過的『關於工資政策』的決議中早已指出：『勞動生產率的提高必須超過工資的提高。只有如此，才能創造物質的基礎和積累資金來保證工資的提高，來擴大需要增加流動資金的生產，恢復磨損與陳舊了的設備，滿足日益增大的文化需要，培養和教育後代，管理和保衛國家。』一貫地徹底執行黨中央的這些指示，是社會主義工業順利進行工作的必要條件，是逐步降低成本的必要條件。

節省原料、材料、燃料和電力，對降低產品成本具有極其重要的作用。經濟核算制刺激企

業節省地使用物資。按照斯大林同志的倡導而採用的平均先進的生產資料使用定額，對於節約材料具有極大意義。為了達到更多的節約，必須依靠先進經驗，鑽研並採用改進技術和使生產合理化的優良方法。

在社會主義競賽基礎上發展起來的勞動人民底創造性，對於節約流動資金起着很大的作用。全國已經廣泛展開了工人全面節約原料和材料的運動，李姬雅·柯拉伯尼科娃和費多爾·庫茲涅錯夫是這一運動的倡議者。

要達到節約材料的目的，就要縮減單位產品的消耗定額，以較賤的原料和燃料合理地代替較貴的原料和燃料，更好地利用原料和燃料，縮減損失，減少廢品，改良製品設計，與損失現象作鬥爭等等。節約流動資金的開支，是與加強生產技術裝備和提高勞動生產率緊密相連的。

節約了原料、材料和燃料，就有可能擴大生產規模。例如，由於節約材料，一九五〇年四月間，莫斯科各鞋廠就多生產了五萬雙鞋。

對耗費的精確計算，原料和材料儲備的定額化，以及對盈利底獎勵——這一切對節約燃料、原料、輔助材料和電力有很大幫助。

合理地利用設備，利用固定生產基金，是降低產品成本的重要因素。對於資本主義經濟來說，開工不足是普遍現象，在資本主義總危機時期它更是如此。我國經濟的計劃性，沒有危機，各企業的全部開工，社會主義的勞動態度和生產的不斷擴大，這一切，都決定着生產工具

是可以合理使用的。

隨着社會主義經濟底發展和技術裝備的提高，用於擴大固定資金的費用也不斷增多。社會主義社會時時關懷着勞動的機械化，技術的改進和發展。設備愈完善，把設備利用得愈好，就愈能節省活的勞動與材料。我們工廠的設備愈來愈加完善，也就愈要求其不斷改進對這些設備的利用。

平均先進的設備利用定額在這方面起着巨大的作用。蘇聯中央統計局在一九四九年國民經濟計劃執行情況的報導中指出：一九四九年繼續改進了對設備的利用。許多工業部門超額完成了國家規定的平均先進定額。譬如，熔礦爐的利用率，現在比戰前提高了百分之二十五，馬丁爐的利用率較戰前提高了百分之三十二。石油鑽孔速度增加了百分之四十三。雖然如此。但是對固定基金利用的進一步改善，仍有很大的潛在能力。

被消耗完了的固定生產基金是用所謂折舊費來恢復的。因此，合乎固定基金消耗程度的折舊提成，是包括在產品成本中的。最充分而有效地利用設備和固定基金，一般地是可以使成本降低，使單位產品中所包含的折舊費減少的。折舊提成制度應該刺激企業對固定基金抱愛護和節省的態度。

節省管理費用也有很大的意義。工資佔這種費用的百分之七十五。只要增加管理人員，就會引起產品成本的提高。然而，現在還有一些企業與機關，沒有特別注意到編制上的定員制

度。我們要清除機構中的多餘環節，實行管理合理化，這是進一步在這一方面減低成本費的很大潛力。

除了爲降低成本而鬥爭外，爲加速流動資金的週轉而鬥爭，同樣具有重大的意義。流動資金週轉愈快，則完成該企業的生產計劃所必需的資金就愈少，爲其他的企業而省出來的原料、燃料、材料與貨幣就愈多。正確規定流動資金的標準和合理使用流動資金，加速成品的銷售，遵守支付制度，以及使核算合理化，都能加速資金週轉，並節省出該企業多餘的資源來。

爲要保證降低成本和加速資金週轉，就必須最嚴密地計算生產的耗費與結果，就必須刺激企業每一工段及其每一環節進行節約，就必須和損失與非生產開支作堅決的鬥爭。這只有企業全體人員都捲入爲節約和完成計劃的鬥爭中，才能辦到。因此，就需要有廠內經濟核算。

廠內經濟核算與全廠經濟核算不同。車間和銀行、財政機關沒有直接的關係。車間本身不把自己的產品賣給其他企業。車間是企業的一部分；這就決定了廠內經濟核算的特點。廠內經濟核算是動員企業全體人員來改進生產，並以最節約的辦法完成和超額完成計劃。因此，對企業的各個環節，要在數量、質量、品類（工作量）以及節約方面，給予非常具體的任務。要確切地規定完成計劃所需耗費的數額。並且要有系統地監督各個環節按規定的產品數量和質量，按規定的耗費數額完成計劃。

採用廠內經濟核算，就可造成條件吸引一切職工羣衆來爲節約的經營方法而鬥爭，就可開

展批評與自我批評，來改進生產、節約開支和改進產品質量。莫斯科「基那摩」和「口徑」工廠、高爾基「莫洛托夫」汽車製造廠、庫茲涅茨冶金聯合廠及其他許多企業的經驗，都證明實行廠內經濟核算可以使企業全體人員更加努力地為降低成本和更好地利用流動資金而鬥爭。

鞏固經濟核算制，要求領導幹部很好地掌握生產經濟，和以布爾什維克的精神來為實現經濟核算的各項原則而鬥爭。與廠內經濟核算制的發展和新的社會主義競賽形式的出現聯繫起來，把節約開支和提高產品質量方面的任務貫徹到每一個工人身上，同時工人自己又提出完成計劃所規定的數量和質量指標的保證，——這些做法有很大的意義。深刻鑽研與廣泛傳播生產先進工作者的良好經驗，建立從物質上鼓勵一切改進生產與節約物資的有效制度，都是極其重要的任務。

企業盈利的增加是降低成本和鞏固經濟核算制的最重大的成果。列寧曾經指出，我們的企業之所以實行經濟核算，是為的使企業都能獲利。每一企業按照國定價格售出自己的產品之後，不僅要得到足以彌補開支的資金，而且要得到多餘的資金來造成剩餘生產品和進行積累。在資本主義條件下，利潤是剩餘價值的形式。這種剩餘價值是資本家剝削工人得來的。社會主義條件下的利潤，不表現剝削關係，因為我們這裏沒有剝削階級；它是社會主義社會剩餘生產

品的形式之一；它是實行經濟核算的社會主義企業工作的重要的質量指標。

社會主義計劃經濟條件下的盈利與資本主義社會的盈利有原則的區別。社會主義企業的目的是滿足社會需要，而決不是發財致富、追逐利潤。在蘇聯，平均利潤率規律已被消滅。某些為國家所需要的企業目前雖不能獲利，但蘇維埃國家也不使它們關閉。同時我們也要明白，蘇聯全部的企業都是獲利的。企業盈利是社會主義擴大再生產與羣衆福利提高底源泉。創造剩餘生產品是社會規模的積累的源泉。

在社會主義的國營企業中所創造出來的表現為貨幣的剩餘生產品，採取利潤和週轉稅的形式。蘇維埃國家將剩餘生產品的一部分以週轉稅形式直接納入預算中，而另一部分則以利潤形式留給企業，利潤的一定部分也轉入預算。作為剩餘生產品形式的利潤，對經濟核算說是必需的。規定的利潤，包括在企業財務計劃中，它是擴大流動資金與增加投資的源泉之一。因此，企業是直接關心利潤的增長的。

利潤的多寡，首先取決於在產品數量和產品成本降低方面完成計劃的情況。除生產的因素外，與銷售商品和其他業務有關的費用，對利潤的多寡也有影響。例如，企業在包裝業務和倉庫營造方面所招致的損失，也會使所得利潤總數減少。利潤應該是完成計劃與超額完成計劃的結果。不能把由於違背計劃，如違背商品品類計劃而得到的利潤，當作工作優良的指標。

一切的企業都無例外地完成國家計劃，對於加強積累源泉具有很大的意義。個別的經濟機

關，企圖靠一些企業之超額完成計劃去彌補另一些企業之沒有完成計劃，對於這種違反國家利益的傾向絕不能與之妥協。所有一切企業，在產量、降低成本和保持規定品類而改善產品質量方面，都必須有步驟地完成和超額完成計劃。

經濟核算制刺激企業去完成計劃。盧布監督包括從物質上刺激企業去改進工作，因為企業根據其工作結果可以獲得貨幣資金。此外，國家還從物質上刺激企業去鞏固經濟核算制。首先，國家把一部分利潤撥入企業的財務計劃，作為增加流動資金和投資方面的開支來源。其次，在數量、質量和品類方面都完成計劃後，可設置專門的物質獎勵基金——廠長基金和各種獎勵基金。但只有完成產品品類出產計劃，以及成本降低計劃和利潤計劃以後，才能撥出廠長基金。

在戰後斯大林五年計劃期間，廣泛展開了爭取超計劃積累和提高企業盈利的愛國主義運動。一九四九年的利潤計劃是全部順利地完成了。利潤增長使撥歸國家預算的利潤提高較一九四八年增加了百分之五十四點九。大多數的企業都超額完成了積累計劃。譬如，冶金工業部所屬各企業，都超額完成積累計劃，給國家預算超計劃增加了四十億盧布。

一九五〇年利潤總額為七百零七億盧布，約為戰後五年計劃第一年的三倍。完成利潤計劃對於國家預算和各經濟機關本身都有巨大的意義。撥歸國家預算的利潤提高應為三百九十八億盧布。依靠工業組織的利潤和其他資金，大約可獲得二百五十三億盧布，來擴大基本建設和補

充流動資金。現在還有完成和超額完成這種計劃的巨大潛力。蘇聯最高蘇維埃在一九五〇年六月間舉行的會議上，揭發了工業中仍存有損失和超支原料和材料的現象。例如，按建築材料製造工業部說，僅因玻璃上的損壞和廢品兩項，就損失一億四千八百萬盧布。汽車及拖拉機製造工業部所屬各企業的損失達一億四千萬盧布。各地方工業企業，由於廢品而損失四千零四十萬盧布，由於產品品質之降低而損失一千九百八十萬盧布，非生產的開支達二千六百六十萬盧布等等。因此，與損失、與非生產的開支作鬥爭，還能大大地提高社會主義企業的盈利。

蘇維埃國家指導並獎勵社會主義企業爲鞏固經濟核算制而鬥爭，給它們規定降低成本提高盈利的任務，對完成和超額完成計劃的企業予以獎金。國定價格制度，財政和銀行系統實行的盧布監督，以及經濟合同，都是鞏固經濟核算制最重要的經濟槢桿。

價格是價值底貨幣表現，是蘇維埃國家在有意識的利用價值規律的基礎上用以實行計劃經濟的最重要的工具。根據商品價值規定商品價格，可以刺激企業更多地節約資金。價值應該是決定商品價格的堅實基礎。這並不是說，爲了發展國民經濟，爲了鞏固經濟核算制，蘇維埃國家不能在許多場合有意識地使商品價格與其價值相脫離。如有增加或減少某種生產資料的耗費的必要，國家可調整它們的價格。大家知道，提高某些極爲缺少的生產資料的價格，就會引起

用別的適當的資料去代替它們的現象，如用電木製品代替銅製品等等。國家用調整價格和運費辦法，可以刺激企業去利用本地的燃料、原料及其他各種地方資源，以代替從遠方運來的東西。

在衛國戰爭時期，產品的批發價格和成本之間的對比發生過極大的變化。蘇維埃國家，因關心勞動人民物質狀況的改善，提高了國民經濟許多最重要部門的工資。而批發價格却沒有改變。結果在一些重工業部門中成本超過了批發價格。這就需要從國家預算中撥給這些部門補助金。補助制度是與經濟核算相矛盾的；它既不能刺激企業去完成計劃，又不能刺激它們去為降低成本而鬥爭。因此，在戰後時期成本顯著降低以及自一九四九年一月一日起一些重工業部門的產品批發價格略微提高的基礎上，蘇維埃政府就取消了補助金。同時，零售價格不但沒有提高，而且如大家知道的，反而有系統地降低了。

一九五〇年，根據蘇維埃政府的決議，降低了批發價格。這之所以可能，是因為在一九四九年，工業中的工作大大改善，產品成本降低，許多部門超額完成了利潤計劃。重工業所獲得的利潤，大大超過了計劃。冶金、電氣、化學工業以及車床、汽車、拖拉機製造工業的利潤，提高得特別多。許多重工業部門盈利的增長，為降低批發價格創造了條件。批發價格的降低刺激着成本進一步的降低。作為蘇聯國民經濟中的經濟核算工具的價格，其作用在日益提高。

蘇維埃國家所實行的降低物價——批發價格和零售價格——政策，是與社會主義經濟本性

有機地相聯系的。降低物價政策，對於提高職工實際工資，對於鞏固城鄉之間的經濟聯系，具有極其重大的意義。

斯大林同志強調降低物價政策的意義時說道：

『只有有系統地降低商品價格的工業，只有把有系統地降低產品成本作為基礎的工業，只有這種能够有系統地改善自己的生產、技術、勞動組織以及管理經濟的方法和形式的工業，——只有這種工業才是我們所需要的，因為只有它能够向前發展，而且只有它能够給無產階級以完全的勝利。』（斯大林：在全蘇列寧共產主義青年團第五次代表會議上的講話。斯大林全集，第九卷，俄文版，第一九四頁）

因此，一方面，降低產品價值和成本是有計劃降低價格的基礎，另一方面，降低價格又刺激實行經濟核算的企業為進一步降低商品價值和成本而鬥爭。

國家財政與信用系統的活動，對於鞏固經濟核算制具有莫大的意義。企業對流動資金的需要取決於先進的技術經濟定額。流動資金分為按最低數額給企業的自有資金，和從銀行借貸的資金。實行定期、專用、並有物質保證的信用撥款；按時償還貸款；為防止以貸款彌補虧累而施行嚴格監督；檢查流動資金狀況以及各經濟機關現有流動資金是否合乎計劃所預定的數額——所有我國這些基本信用原則，在鞏固經濟核算制上都起着重大的作用。

根據計劃實行長期投資和撥款的專業銀行，對基本建設實行盧布監督。蘇維埃政府通過了